Porównanie tłumaczeń Łukasza 1:79

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	by pokazać się w ciemności i cieniu śmierci siedzącym wyprostować stopy nasze na drogę pokoju
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	by ukazać się tym, którzy siedzą w ciemności* i w cieniu śmierci, i skierować nasze nogi na drogę pokoju.**[1)2)]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	(by) ukazać się (tym) w ciemności i cieniu śmierci siedzącym, naprostować stopy nasze na drogę pokoju.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	(by) pokazać się w ciemności i cieniu śmierci siedzącym wyprostować stopy nasze na drogę pokoju

1) <x>230 107:10</x>; <x>290 9:1-2</x>; <x>290 42:7</x>; <x>290 49:9-10</x>; <x>290 60:1-2</x>; <x>470 4:16</x>; <x>500 8:12</x>; <x>510 26:18</x>; <x>580 1:13</x>

2) <x>490 2:14</x>; <x>490 7:50</x>; <x>520 3:17</x>